DAFTAR ISI

LEMBAR PENGESAHAN

SURAT PERNYATAAN

Abstrak ……i

Kata Pengantar ……ii

Daftar Isi ……v

Daftar Tabel ……viii

BAB I PENDAHULUAN

1.1 Latar Belakang ……..1

1.2 Rumusan Masalah ……4

1.3 Batasan Masalah ……...5

1.4 Tujuan Penelitian ……..5

1.5 Manfaat Penelitian ……5

1.6 Sistematika Penulisan ……...6

BAB II TINJAUAN PUSTAKA

2.1 Linguistik ……..8

2.2 Sintaksis ……9

2.3 Kelas Kata dalam Bahasa Jepang ……10

2.4 Semantik ……..12

2.5 Sinonim ……...……13

2.5.1 Definisi Makna Kata *Darake, Mamire,* dan *Zukume* sebagai Sinonim dalam Bahasa Jepang ……...14

2.5.1.1 *Darake* ……...15

2.5.1.2 *Mamire* ……..16

2.5.1.3 *Zukume* ……..18

BAB III METODE PENELITIAN

3.1 Metode ……21

3.2 Objek Penelitian ……..22

3.3 Teknik Pengumpulan Data ……..22

3.4 Tahap-tahap Penelitian ……23

BAB IV PEMBAHASAN

4.1 Perbedaan Makna *Darake, Mamire,* dan *Zukume* ……...26

4.1.1 Analisis Makna Kata *Darake, Mamire,* dan *Zukume* ……...26

4.1.1.1 *Darake* ……...26

4.1.1.2 *Mamire* ……..32

4.1.1.3 *Zukume* ……..38

4.1.2 Analisis Perbedaan Makna Kata *Darake, Mamire,* dan *Zukume* ….44

4.1.2.1 Perbedaan Makna "Berlumuran~" Antara *Darake* dan *Mamire* ..……45

4.1.2.2 Perbedaan Makna "Penuh dengan~" atau "Dipenuhi oleh~"Antara *Darake* dan *Zukume* ……..50

4.2 Substitusi Antara Kata *Darake, Mamire,* dan *Zukume* dalam Kalimat ……...52

4.2.1 Substitusi Antara *Darake* dan *Mamire* …….54

4.2.2 Substitusi Antara *Mamire* dan *Zukume* ……58

4.2.3 Substitusi Antara *Darake* dan *Zukume* …….60

BAB V SIMPULAN DAN SARAN

5.1 Kesimpulan ……..63

5.2 Saran ……65

DAFTAR PUSTAKA

SINOPSIS

LAMPIRAN

RIWAYAT HIDUP

DAFTAR TABEL

Tabel 4.1: Makna dari Kata *Darake, Mamire,* dan *Zukume* ……..……43

Tabel 4.2: Substitusi Antara Kata *Darake, Mamire,* dan *Zukume* dalam Kalimat Bahasa Jepang ……...52